

Traducere din limba engleză în limba română

**REGULAMENT PRIVIND STATUTUL ȘI TRANSFERUL
JUCĂTORILOR**

Regulament privind statutul și transferul jucătorilor

CUPRINS

| | |
|---|----|
| REGULAMENTUL PRIVIND STATUTUL ȘI TRANSFERUL JUCĂTORILOR | 4 |
| DEFINIȚII | 4 |
| I. PREVEDERI PRELIMINARE | 4 |
| Articolul 1 Scopul | 4 |
| II. STATUTUL JUCĂTORILOR | 5 |
| Articolul 2 Statutul jucătorilor: Jucătorii amatori și profesioniști | 5 |
| Articolul 3 Redobândirea statutului de amator | 5 |
| Articolul 4 Încetarea Activității | 5 |
| III. ÎNREGISTRAREA JUCĂTORILOR | 6 |
| Articolul 5 Înregistrarea | 6 |
| Articolul 6 Perioadele de înregistrare | 6 |
| Articolul 7 Pașaportul de jucător | 6 |
| Articolul 8 Cererea de înregistrare | 7 |
| Articolul 9 Certificatul de Transfer Internațional | 7 |
| Articolul 10 Împrumutul Jucătorilor profesioniști | 7 |
| Articolul 11 Jucătorii neînregistrați | 7 |
| Articolul 12 Executarea suspendărilor disciplinare | 7 |
| IV. MENȚINEREA STABILITĂȚII CONTRACTUALE ÎNTRE JUCĂTORII PROFESIONIȘTI ȘI CLUBURI | 7 |
| Articolul 13 Respectarea prevederilor contractului | 7 |
| Articolul 14 Rezilierea contractului pentru o cauză justă | 7 |
| Articolul 15 Rezilierea contractului pentru cauză sportivă justă | 8 |
| Articolul 16 Restricția cu privire la rezilierea contractului în timpul sezonului | 8 |
| Articolul 17 Consecințele rezilierii contractului fără o cauză justă | 8 |
| Articolul 18 Prevederi speciale cu privire la contractele dintre Jucătorii profesioniști și cluburi | 8 |
| V. INFLUENȚA TERȚELOR PĂRȚI | 15 |
| Articolul 18. bis Influența terței părți asupra clubului | 15 |
| VI. TRANSFERURI INTERNAȚIONALE ÎN CARE SUNT IMPLICAȚI MINORI | 9 |
| Articolul 19 Protecția minorilor | 9 |
| Articolul 19bis. Înregistrarea și raportarea minorilor la academii | 18 |
| VII. COMPENSAȚIA DE ANTRENAMENT ȘI MECANISMUL DE SOLIDARITATE | 10 |
| Articolul 20 Compensația de antrenament | 10 |
| Articolul 21 Mecanismul de solidaritate | 11 |
| VIII. JURISDICȚIA | 11 |
| Articolul 22 Competența FIFA | 11 |
| Articolul 23 Comisia pentru Statutul Jucătorului | 11 |
| Articolul 24 Camera de Soluționare a Litigiilor (CSL) | 11 |
| Articolul 25 Principii de procedură | 12 |
| IX. DISPOZIȚII FINALE | 13 |
| Articolul 26 Măsuri tranzitorii | 13 |
| Articolul 27 Aspecte neprevăzute de prezentul Regulament | 13 |
| Articolul 28 Limbile Oficiale | 13 |
| Articolul 29 Anularea, executarea | 13 |
| ANEXA 1 | 14 |
| ELIBERAREA JUCĂTORILOR PENTRU ECHIPELE ASOCIAȚIEI | 14 |
| Articolul 1 Principii | 14 |
| Articolul 2 Prevederi financiare și asigurarea | 15 |
| Articolul 3 Chemarea jucătorilor | 15 |
| Articolul 4 Jucătorii accidentați | 15 |

| | |
|---|----|
| Articolul 5 Restricții de joc | 16 |
| Articolul 6 Măsuri disciplinare..... | 16 |
| ANEXA 2 | 17 |
| Articolul 8 Procedura administrativă care reglementează transferul jucătorilor între asociații..... | 24 |
| Articolul 8.1 Principii..... | 24 |
| Articolul 8.2 Eliberarea unui CTI pentru Jucătorii profesioniști..... | 24 |
| Articolul 8.3 Împrumutul jucătorilor | 25 |
| Articolul 9 Sancțiunile..... | 27 |
| ANEXA 3a | 28 |
| Articolul 4 Eliberarea unui CTI pentru Jucătorii amatori..... | 29 |
| Articolul 5 Împrumutul jucătorilor | 29 |
| ANEXA 4 | 30 |
| COMPENSAȚIA DE ANTRENAMENT | 30 |
| Articolul 1 Obiectivul..... | 30 |
| Articolul 2 Plata Compensației de antrenament | 30 |
| Articolul 3 Responsabilitatea de a plăti compensațiile de antrenament | 30 |
| Articolul 4 Costurile de antrenament..... | 30 |
| Articolul 5 Calcularea compensației de antrenament | 31 |
| Articolul 6 Prevederi speciale pentru UE/SEE..... | 31 |
| Articolul 7 Măsuri disciplinare..... | 31 |
| ANEXA 5 | 32 |
| MECANISMUL DE SOLIDARITATE | 32 |
| Articolul 1 Contribuția de solidaritate | 32 |
| Articolul 2 Procedura de plată..... | 32 |

REGULAMENTUL PRIVIND STATUTUL ȘI TRANSFERUL JUCĂTORILOR

În baza articolului 5 al Regulamentului FIFA din 19 octombrie 2003, Comitetul Executiv a emis prezentul Regulament și anexele care sunt o parte integrantă a acestuia.

DEFINIȚII

În contextul prezentului Regulament termenii de mai jos sunt definiți după cum urmează:

1. Fosta Asociație: Asociația a cărei membru era Fostul Club.
2. Fostul Club: Clubul din care pleacă jucătorul.
3. Noua Asociație: Asociația a cărei membru este Noul Club.
4. Noul Club: Clubul al cărui membru devine jucătorul.
5. Meciuri oficiale: Meciuri jucate în cadrul Fotbalului organizat, cum ar fi campionatul din cadrul ligii naționale, cupa națională și campionatele internaționale pentru cluburi, cu excepția meciurilor amicale și meciurilor de probă.
6. Fotbal organizat: meciuri de fotbal organizate sub egida FIFA, confederațiilor și Asociațiilor sau autorizate de către acestea.
7. Perioada asigurată: perioadă de trei sezoane de fotbal complete sau trei ani, indiferent de care dintre aceste evenimente are loc mai devreme, ca urmare a intrării în vigoare a unui contract, dacă un astfel de contract a fost încheiat înainte de cea de-a 28-a zi de naștere a Jucătorului profesionist, sau înainte de o perioadă ce constă din două sezoane complete sau doi ani, indiferent de care se produce mai devreme, ca urmare a intrării în vigoare a contractului, dacă un astfel de contract a fost încheiat după cea de-a 28-a zi de naștere a Jucătorului profesionist.
8. Perioada de înregistrare: perioadă fixată de către Asociația relevantă conform articolului 6.
9. Sezon: perioadă care începe cu primul Meci oficial al campionatului ligii naționale relevante și care ia sfârșit în ziua ultimului Meci oficial a campionatului ligii naționale relevante.
10. Compensație de antrenament: plăți efectuate conform anexei 4, pentru a asigura dezvoltarea noilor jucători.
11. Minor: un jucător care nu a atins vârsta de 18 ani.
12. Academie: o organizație sau o entitate juridică independentă, a cărei obiectiv principal de lungă durată, este de a oferi jucătorilor antrenamente de durată, în conformitate cu prevederea ce ține de necesitatea facilităților și infrastructurii pentru antrenamente. Aceasta trebuie să includă, în primul rând, dar fără a se limita la centre de antrenamente pentru fotbal, terenuri de fotbal, școli, etc.
13. Sistemul informatic de regularizare și monitorizare a transferurilor (*Transfer Matching Sistem, TMS*): sistemul de regularizare a transferurilor TMS este un sistem informațional, a cărui obiectiv principal constă în simplificarea procesului de transfer internațional al jucătorului, precum și în ameliorarea transparenței și a fluxului informației.

Se face referință la capitolul „Definiții” al Regulamentului FIFA.

NB: Termenii care se referă la persoane fizice sunt valabili pentru reprezentanții ambelor sexe. Orice termen la singular este aplicabil și pentru forma de plural și vice-versa.

I. PREVEDERI PRELIMINARE

Articolul 1 Scopul

1. Acest Regulament stabilește reguli la nivel global și care sunt obligatorii în ceea ce privește statutul jucătorilor, caracterul eligibil pentru a participa în cadrul Fotbalului organizat și transferul acestora între cluburi care aparțin diferitor Asociații.
2. Transferul jucătorilor între cluburile aceleiași Asociații este reglementat de regulamente specifice, emise de către Asociație conform articolului 1, par.3 de mai jos, regulament care trebuie să fie aprobat de FIFA.

Astfel de regulamente vor prevedea reguli pentru soluționarea litigiilor dintre cluburi și jucători, în conformitate cu principiile stipulate în prezentul Regulament. Aceste regulamente trebuie să stipuleze, de asemenea, un sistem de recompensă pentru cluburile care investesc în antrenarea și instruirea tinerilor.

3. a) Următoarele prevederi sunt obligatorii la nivel național și trebuie să fie incluse, fără modificări, în Regulamentul Asociației: art. 2-8, 10, 11, 18 bis, 19 și 19 bis.
b) Fiecare Asociație va include în Regulamentul său mijloacele corespunzătoare pentru a asigura consistența contractuală, respectând strict legislația națională și acordurile colective de muncă. În special, se va ține cont de următoarele principii:
 - Art.13: Respectarea condițiilor contractuale;
 - Art.14: Terminarea contractelor de către oricare dintre părți, fără consecințe, în cazul unei cauze juste;
 - Art.15: Terminarea contractelor de către Jucătorii profesioniști pentru o cauză sportivă justă;
 - Art.16: Contractele nu pot fi terminate în timpul desfășurării unui Sezon;
 - Art.17, par.1 și 2: În cazul terminării unui contract fără a avea la bază o cauză justă, se vor plăti compensații care pot fi stipulate în contract;
 - Art. 17, par. 3-5: În cazul terminării unui contract fără a avea la bază o cauză justă, sancțiunile sportive vor fi aplicate părții care a încălcat condițiile contractuale.
4. Acest Regulament determină condițiile de eliberare a jucătorilor echipelor Asociației și caracterul eligibil al jucătorilor pentru aceste echipe, în conformitate cu prevederile din anexa 1. Aceste prevederi sunt obligatorii pentru toate Asociațiile și cluburile.

II. STATUTUL JUCĂTORILOR

Articolul 2 Statutul jucătorilor: Jucătorii amatori și profesioniști

1. Jucătorii care participă în cadrul Fotbalului Organizat sunt, fie amatori fie profesioniști.
2. Profesionist este jucătorul care are un contract în scris cu un anumit club și care este plătit mai mult decât suma cheltuielilor suportate efectiv ca urmare a activității sale de fotbalist. Toți ceilalți jucători sunt considerați Amatori.

Articolul 3 Redobândirea statutului de amator

1. Un jucător înregistrat ca Profesionist nu poate să se reînregistreze ca Amator timp de 30 de zile după ultimul său meci în calitate de Jucător profesionist.
2. La redobândirea statutului de Amator nu se plătește compensație. În cazul în care un jucător se reînregistrează în calitate de Jucător profesionist timp de 30 de luni din momentul înregistrării sale în calitate de Amator, Noul Club va plăti Compensația de antrenament în conformitate cu articolul 20.

Articolul 4 Încetarea Activității

1. Jucătorii profesioniști care își încetează cariera la expirarea contractului și Jucătorii amatori care își încetează activitatea vor rămâne înregistrați la Asociația ultimului lor club pentru o perioadă de 30 de luni.
2. Această perioadă începe din ziua în care jucătorul a jucat ultima dată pentru club într-un Meci oficial.

III. ÎNREGISTRAREA JUCĂTORILOR

Articolul 5 Înregistrarea

1. Jucătorul trebuie să se înregistreze la o Asociație pentru a juca pentru un club în calitate de Jucător profesionist sau amator, în conformitate cu Art. 2. Doar jucătorii înregistrați pot să participe în cadrul Fotbalului Organizat. Prin înregistrare, jucătorul își exprimă consimțământul să respecte Statutul și Regulamentul FIFA, confederațiilor și asociațiilor.
2. Un jucător poate să fie înregistrat doar la un singur club.
3. Jucătorii pot să se înregistreze în cadrul a cel mult trei cluburi în perioada unui sezon. În această perioadă, jucătorul este eligibil să joace în Meciuri Oficiale doar pentru două cluburi. O excepție de la această regulă este faptul că jucătorul care se deplasează între două cluburi, ce aparțin asociației și a căror sezoane se suprapun (adică sezonul începe vară/toamnă și nu în iarnă/primăvară) poate fi eligibil pentru a juca în meciuri oficiale pentru al treilea club, pe durata sezonului relevant, cu condiția că acesta a respectat în completitudine obligațiile sale contractuale, față de celelalte două cluburi. În aceeași măsură, trebuie respectate prevederile aferente perioadelor de înregistrare (articolul 6), precum și durata minimă de valabilitate a contractului (articolul 18, par. 2).
4. În baza tuturor acestor circumstanțe, o considerație corespunzătoare trebuie acordată și integrității sportive a competiției. De facto, un jucător nu poate juca în meciuri oficiale decât pentru două cluburi, care concurează în același campionat național sau cupă, în perioada aceluiași sezon, conform prevederilor stricte ale regulamentelor asociațiilor membre, referitor la competițiile individuale.

Articolul 6 Perioadele de înregistrare

1. Jucătorii pot să se înregistreze doar în timpul unei dintre cele două Perioade de înregistrare anuale stabilite de către Asociația relevantă. Ca excepție de la această regulă, un Jucător profesionist al cărui contract a expirat înainte de sfârșitul unei Perioadei de înregistrare poate fi înregistrat în afara Perioadei de înregistrare stabilite. Asociațiile sunt autorizate să înregistreze Jucătorii profesioniști sus-menționați, acordându-se atenție integrității sportive a competiției relevante. În cazul existenței unei cauze juste pentru încetarea unui contract, FIFA poate să ia măsuri în prealabil pentru a evita abuzul și să aplice prevederile art. 22
2. Prima Perioadă de înregistrare va începe la sfârșitul Sezonului și, de regulă, va înceta înainte de începerea noului Sezon. Această perioadă nu poate fi mai mare de douăsprezece săptămâni. A doua Perioadă de înregistrare, de regulă, va avea loc la mijlocul Sezonului și nu va fi mai mare de 4 săptămâni. Cele două perioade de înregistrare ale sezonului urmează a fi introduse în sistemul TMS, cu cel puțin 12 luni înainte de începerea acestora (Anexa 3, articolul 5.1, aliniatul 1). FIFA va stabili datele pentru Asociațiile care nu o vor înștiința la timp.
3. Jucătorii subiecți ai excepției prevăzute în Art. 6, alin. 1 pot fi înregistrați doar dacă Asociației vizate îi este înaintată în mod valabil o cerere în timpul unei Perioade de înregistrare.
4. Prevederile referitoare la Perioadele de înregistrare nu se aplică competițiilor la care participă doar Jucători amatori. Pentru aceste competiții, atenția cuvenită acordându-se integrității sportive a competiției relevante.

Articolul 7 Pașaportul de jucător

Asociația care înregistrează este obligată să îi ofere clubului la care este înregistrat jucătorul un pașaport de jucător care va conține datele relevante ale jucătorului. Pașaportul de jucător va conține informații cu privire la clubul (cluburile) în care a fost înregistrat jucătorul începând cu Sezonul din anul în care a împlinit 12 ani. Dacă o dată de naștere cade între două sezoane, jucătorul va fi înregistrat în pașaportul de jucător ca aparținând clubului în cadrul căruia era înregistrat în Sezonul următor zilei sale de naștere.

Articolul 8 Cererea de înregistrare

Cererea de înregistrare a unui Jucător profesionist trebuie să fie depusă împreună cu o copie a contractului jucătorului. Va rămâne la discreția organului de decizie competent să țină cont de toate modificările la contract sau acordurile suplimentare care nu i-au fost transmise în mod corespunzător.

Articolul 9 Certificatul de Transfer Internațional

1. Jucătorii înregistrați la o Asociație pot să se înregistreze la o Nouă Asociație în momentul în care ultima a primit Certificatul de Transfer Internațional (în continuare CTI) de la Fosta Asociație. CTI-ul va fi eliberat gratis fără condiții sau limite de timp. Toate prevederile contrare vor fi nule. Asociația care eliberează CTI-ul va transmite o copie la FIFA. Procedurile administrative pentru eliberarea CTI-ului sunt enumerate în Anexa 3, articolul 8 și Anexa 3a a prezentului Regulament.
2. Asociațiilor li se interzice să solicite eliberarea unui CTI, pentru a permite unui jucător să participe în cadrul meciurilor de selecție.
3. Noile asociații trebuie să informeze în scris asociația (asociațiile) clubului (cluburilor) care au antrenat și au instruit jucătorul între vârsta de 12 și 23 de ani (Articolul 7 – Pașaportul de jucător) despre înregistrarea jucătorului în calitate de jucător profesionist, după primirea CTI-ului.
4. Jucătorii cu vârsta până la 12 ani nu au nevoie de CTI.

Articolul 10 Împrumutul Jucătorilor profesioniști

1. Un Jucător profesionist poate fi împrumutat altui club în baza unui contract în scris între acesta și cluburile vizate. Împrumuturilor de acest gen le sunt aplicate aceleași reguli ca și transferului de jucători, inclusiv prevederile referitoare la compensația de antrenament și la mecanismul de solidaritate.
2. În conformitate cu Art. 5, alin. 3, perioada minimă de timp va fi perioada cuprinsă între cele două Perioade de înregistrare.
3. Clubul care a acceptat un jucător împrumutat nu are dreptul să îl transfer unui club terț fără autorizarea în scris a clubului care a dat cu împrumut jucătorul și fără consimțământul jucătorului vizat.

Articolul 11 Jucătorii neînregistrați

În cazul în care un jucător care nu a fost înregistrat în cadrul unei Asociații joacă într-un Meci Oficial pentru un anumit club, se va considera că jucătorul respectiv a jucat nelegitim. Fără a aduce prejudicii acțiunilor necesare pentru rectificarea consecințelor sportive în astfel de cazuri, se pot aplica sancțiuni jucătorului și/sau clubului. Dreptul de a aplica asemenea sancțiuni rămâne la discreția Asociației sau organizatorului competiției vizate.

Articolul 12 Executarea suspendărilor disciplinare

Suspendările disciplinare impuse unui jucător înainte de transferul său trebuie să fie executate sau aplicate de către Noua Asociație la care este înregistrat jucătorul. Fosta Asociație este obligată să înștiințeze în scris Noua Asociație despre sancțiuni, precum și la eliberarea CTI-ului.

IV. MENȚINEREA STABILITĂȚII CONTRACTUALE ÎNTRE JUCĂTORII PROFESIONIȘTI ȘI CLUBURI

Articolul 13 Respectarea prevederilor contractului

Contractul dintre un Jucător profesionist și un club poate înceta doar la expirarea termenului contractului sau prin acordul comun al părților.

Articolul 14 Rezilierea contractului pentru o cauză justă

Contractul poate fi reziliat de către oricare dintre părți fără nici o consecință (plata compensației sau aplicarea sancțiunilor sportive) în cazul unei cauze juste.

Articolul 15 Rezilierea contractului pentru cauză sportivă justă

Un Jucător profesionist care într-un Sezon a participat în mai puțin de 10% din Meciurile Oficiale jucate de clubul său poate desface contractul înainte de termen în baza cauzei sportive juste. La stabilirea acestor cazuri vor fi luate în considerație circumstanțele jucătorului. Existența cauzei sportive juste va fi stabilită în dependență caz. În asemenea situații nu vor fi aplicate sancțiuni sportive, cu toate că este posibilă plata unor compensații. Un Jucător profesionist poate desface contractul din motivul sus-menționat în a cincisprezecea zi din ziua ultimului Meci Oficial din Sezon al clubului la care este înregistrat.

Articolul 16 Restricția cu privire la rezilierea contractului în timpul sezonului

Contractul nu poate fi reziliat unilateral în timpul Sezonului.

Articolul 17 Consecințele rezilierii contractului fără o cauză justă

În cazul rezilierii contractului fără o cauză justă sunt aplicate următoarele prevederi:

1. În toate cazurile, partea care nu respectă prevederile va plăti compensații. În conformitate cu Art. 20 și Anexa 4 cu privire la Compensația de antrenament, dacă nu este prevăzut altfel în contract, compensația pentru nerespectare va fi calculată în conformitate cu legea statului vizat, cu specificul sportului și cu orice alte criterii obiective. Aceste criterii vor conține, în special, remunerația și alte beneficii pe care le-a obținut jucătorul în baza contractului existent și/sau a noului contract, timpul rămas din contractul existent până la cel mult 5 ani, onorariile sau cheltuielile pe care le-a efectuat sau le-a suportat Fostul Club (amortizate pe durata contractului) și dacă contractul a fost încălcat sau nu într-o Perioadă asigurată.
2. Dreptul la compensație nu poate fi transmis unei părți terțe. Dacă unui Jucător profesionist i se cere să plătească compensație, atunci Jucătorul profesionist și Noul său Club vor purta răspundere solidară și individuală pentru a o achita. Suma poate fi stipulată în contract sau poate fi stabilită de comun acord de către părți.
3. În afară de obligația de a plăti compensația, vor fi aplicate și sancțiuni sportive jucătorului care a încălcat contractul în Perioada asigurată. Această sancțiune va consta în restricția de a juca în Meciuri Oficiale timp de patru luni. În cazul circumstanțelor agravante, restricția va dura șase luni. Aceste sancțiuni sportive vor intra în vigoare imediat ce jucătorul va fi informat despre decizia relevantă. Sancțiunile sportive vor fi suspendate pe parcursul perioadei dintre ultimul meci oficial din sezon și primul meci oficial al următorului sezon, în ambele cazuri fiind incluse cupele naționale și campionatele internaționale dintre cluburi. Totuși, respectiva suspendare a sancțiunilor sportive nu va fi aplicată în cazul în care jucătorul este membru al echipei reprezentative a asociației, pentru care acesta este eligibil să o reprezinte, iar asociația vizată participă în cadrul competiției finale al unui campionat internațional, pe parcursul perioadei dintre ultimul meci și primul meci al următorului sezon. Nerespectarea unilaterală, fără o cauză justă sau cauză sportivă justă, în Perioada asigurată nu va avea drept urmare aplicarea sancțiunilor sportive. Totuși, pot fi aplicate măsuri disciplinare în afara Perioadei asigurate pentru neanunțarea corespunzătoare a rezilierii timp de cincisprezece zile de la ultimul meci oficial din Sezon (inclusiv cupele naționale) ale clubului în care este înregistrat jucătorul. Perioada asigurată începe din nou atunci când, fiind reînnoit contractul, se extinde durata contractului precedent.
4. În afara obligației de a plăti compensația, vor fi aplicate sancțiuni sportive clubului găsit vinovat de nerespectarea contractului sau care a determinat nerespectarea contractului în timpul Perioadei asigurate. Se va presupune, dacă nu este prevăzut altfel, că orice club care are un contract semnat cu un Jucător profesionist care a reziliat contractul fără o cauză justă l-a determinat pe acesta să comită o încălcare. Clubului i se va interzice să înregistreze jucători noi, atât naționali, cât și internaționali, timp de două Perioade de înregistrare.
5. Orice persoană, subiect al Statutului și al Regulamentului FIFA (funcționar al clubului, agent al jucătorilor, jucător etc.), care prin acțiunile sale determină încălcarea contractului dintre Jucătorul profesionist și club pentru a facilita transferul jucătorului, va fi sancționată.

Articolul 18 Prevederi speciale cu privire la contractele dintre Jucătorii profesioniști și cluburi

1. Dacă la negocierea contractului este implicat un agent, numele acestuia va fi inclus în contract.

2. Durata minimă a unui contract va fi determinată începând cu data intrării sale în vigoare până la sfârșitul Sezonului, în timp ce durata maximă a contractului va fi de cinci ani. Contractele cu o altă durată vor fi admise doar în cazul în care vor fi în conformitate cu legislația națională. Jucătorii cu vârsta mai mică de 18 ani nu au dreptul să semneze un contract profesionist pentru un termen mai mare de trei ani. Clauzele ce se referă la o perioadă mai mare nu vor fi recunoscute.
3. Clubul care intenționează să încheie un contract cu un Jucător profesionist trebuie să informeze în formă scrisă clubul actual, înainte de a iniția negocierile cu Jucătorul profesionist respectiv. Un Jucător profesionist va avea dreptul să încheie un contract cu alt club dacă contractul cu clubul actual a expirat sau va expira în următoarele șase luni. Orice încălcare a acestei prevederi va fi pasibilă de aplicarea sancțiunilor corespunzătoare.
4. Valabilitatea unui contract poate să nu fie subiect al unui examen medical pozitiv și/sau al eliberării unui permis de muncă.
5. Dacă un Jucător profesionist încheie două sau mai multe contracte pentru aceeași perioadă, se vor aplica prevederile stipulate în Capitolul IV.

V. INFLUENȚA TERȚELOR PĂRȚI

Articolul 18. bis Influența terței părți asupra clubului

1. Nici un club nu are dreptul să încheie nici un contract care să permită oricărei alte părți la acest contract sau oricărei terțe părți să influențeze independența clubului în aspectele ce țin de politica promovată în domeniul angajărilor și transferurilor, precum și politica ce ține de performanța echipelor sale.
2. Comisia de Disciplină a FIFA poate să impună măsuri disciplinare asupra cluburilor care nu respectă obligațiile stabilite în acest articol.

VI. TRANSFERURI INTERNAȚIONALE ÎN CARE SUNT IMPLICAȚI MINORI

Articolul 19 Protecția minorilor

1. Transferurile internaționale ale jucătorului sunt permise doar în cazul în care jucătorul are mai mult de 18 ani.
2. Se admit următoarele trei excepții de la această regulă:
 - a) Părinții jucătorului se mută cu traiul în țara în care se află Noul Club din motive care nu au legătură cu fotbalul;
 - b) Transferul are loc pe teritoriul Uniunii Europene (UE) sau al Spațiului Economic European (SEE) și jucătorul are vârsta cuprinsă între 16 și 18 ani. În acest caz, Noul Club trebuie să îndeplinească cel puțin următoarele obligații:
 - i. Îi va oferi jucătorului o educație fotbalistică corespunzătoare și/sau instruire în conformitate cu cele mai înalte standarde naționale.
 - ii. Îi va garanta jucătorului educația academică și/sau școlară și/sau vocațională și/sau instruire, suplimentar educației și/sau antrenamentului fotbalistic, ceea ce îi va asigura jucătorului posibilitatea să urmeze altă carieră decât fotbalul în cazul în care încetează să joace fotbal profesionist.
 - iii. Va face toate aranjamentele necesare pentru a asigura că jucătorul este îngrijit în cel mai bun mod posibil (îi sunt asigurate standarde optime de viață în cadrul unei familii-gază sau într-un club, este desemnat un mentor în cadrul clubului, etc.)
 - iv. La înregistrarea unui asemenea jucător, Clubul va pune la dispoziția Asociației dovezi că îndeplinește obligațiile sus-menționate;
 - c) Jucătorul locuiește nu mai departe de 50 de km de la frontiera națională și clubul la care vrea să se înregistreze jucătorul din Asociația învecinată se află, de asemenea în raza de 50 km de la această frontieră. Distanța maximă între domiciliul jucătorului și sediul clubului va fi de 100 km. În

asemenea cazuri, jucătorul trebuie să locuiască în continuare la domiciliul său, iar cele două Asociații vizate trebuie să-și dea acordul explicit în acest sens.

3. Condițiile prezentului articol se vor aplica și jucătorilor care anterior nu au fost înregistrați la nici un club și nu sunt cetățeni ai țării în care doresc să se înregistreze pentru prima dată.
4. Fiecare transfer internațional, în conformitate cu prevederile alineatului 2 și fiecare prima înregistrare, în conformitate cu alineatul 3, face subiectul aprobării emise de către sub-comisia desemnată de către Comisia pentru Statutul Jucătorului în acest scop. Cererea pentru aprobare trebuie depusă de către asociația care dorește să înregistreze jucătorul. Fostei Asociații trebuie să i se acorde posibilitatea de a-și înainta propria candidatură. Aprobarea emisă de către sub-comisie urmează a fi obținută înaintea oricărei solicitări din partea unei asociații pentru obținerea unui Certificat de Transfer Internațional și/sau primei înregistrări. Orice încălcare a acestei prevederi va fi sancționată de către Comisia de Disciplină, în conformitate cu prevederile Codului Disciplinar al FIFA. Adicional asociației care nu a reușit să depună cererea unei sub-comisii, sancțiunile, de asemenea, pot fi aplicate și fostei asociații pentru eliberarea unui CTI, în lipsa aprobării din partea sub-comisiei, precum și cluburilor care au convenit asupra transferului unui jucător de vârstă minoră.
5. Procedurile cu privire la depunerea cererii la sub-comisie pentru prima înregistrarea și pentru un transfer internațional a unui jucător minor, sunt conținute în Anexa 2 a acestui Regulament.

VI. TRANSFERURILE INTERNAȚIONALE CARE IMPLICĂ JUCĂTORI MINORI

19bis. Înregistrarea și raportarea minorilor la academii

1. Cluburile care gestionează activitatea unei academii care are stabilite legături juridice, financiare sau de facto cu clubul, sunt obligate să raporteze asociației, pe al cărei teritoriu își desfășoară activitatea academia respectivă, toți minorii care frecventează academia.
2. Fiecare asociație este obligată să asigure faptul că toate akademiile, care nu au stabilite relații juridice, financiare sau de facto cu clubul:
 - a. administrează un club care participă în cadrul unor campionate naționale relevante; toți jucătorii trebuie să fie raportați asociației, pe al cărei teritoriu își desfășoară activitatea academia sau să fie înregistrați în acest club; sau
 - b. raportează toți jucătorii minori care frecventează academia cu scopul de a fi antrenați în cadrul asociației pe al cărei teritoriu își desfășoară activitatea academia.
3. Fiecare asociație trebuie să păstreze un registru, care să includă numele și datele de naștere ale minorilor, care au fost raportați de către academii sau cluburi.
4. În timpul perioadei raportării, akademiile și jucătorii se obligă să practice fotbalul în conformitate cu prevederile statutului FIFA, să respecte și să promoveze principiile etice ale fotbalului organizat.
5. Orice încălcări a acestei prevederi va fi sancționată de către Comisia de Disciplină, în conformitate cu Codul de Disciplină al FIFA.
6. Prevederile articolului 19 trebuie aplicate și în cazul raportării minorilor care nu sunt originari din țările în care aceștia doresc să fie raportați.

VII. COMPENSAȚIA DE ANTRENAMENT ȘI MECANISMUL DE SOLIDARITATE

Articolul 20 Compensația de antrenament

Compensația de antrenament va fi achitată clubului (cluburilor) de antrenament al unui jucător: (1) când un jucător semnează primul său contract în calitate de Jucător profesionist și (2) la fiecare transfer al unui Jucător profesionist până la finele Sezonului din anul în care împlinește 23 de ani. Obligația de a achita Compensația de antrenament apare atunci când transferul are loc în timpul sau la sfârșitul contractului jucătorului. Prevederile cu privire la Compensația de antrenament sunt stabilite în Anexa 4 a prezentului Regulament.

Articolul 21 Mecanismul de solidaritate

Dacă un Jucător profesionist este transferat înainte de expirarea contractului său, clubul care a contribuit la educația și antrenamentul său va primi o parte din compensația achitată clubului său precedent (contribuție de solidaritate). Prevederile cu referire la contribuțiile de solidaritate sunt stipulate în anexa 5 a prezentului Regulament.

VIII. JURISDICȚIA

Articolul 22 Competența FIFA

Fără a prejudicia dreptul jucătorilor sau a cluburilor de a solicita reparații în fața unei instanțe de drept civil în privința unor litigii legate de angajare, FIFA este competentă pentru:

- a) Litigiile între cluburi și jucători în legătură cu menținerea stabilității contractuale (Art. 13-18), dacă a fost solicitat unui CTI, în special în ceea ce privește eliberarea acestuia, sancțiunile sportive sau privind compensația achitată pentru încălcarea contractului;
- b) Litigiile de muncă de rezonanță internațională dintre un club și un jucător, dacă, un tribunal independent de arbitraj ce garantează legalitatea proceselor și respectarea principiului de reprezentare egală a jucătorilor și cluburilor, și/sau un acord colectiv de muncă nu a fost stabilit la nivel local, în cadrul Asociației;
- c) Litigiile de muncă de rezonanță internațională între un club sau o Asociație și un antrenor, dacă la nivel local nu există un tribunal independent de arbitraj care să garanteze aplicarea unor proceduri juste;
- d) Litigiile privind Compensația de antrenament (Art. 20) și Mecanismul de Solidaritate (Art. 21) între cluburi ce aparțin diferitor Asociații.
- e) Disputele aferente mecanismului de solidaritate (articolul 21) survenite între cluburile care aparțin aceleiași asociații, cu condiția că transferul unui jucător, care constituie baza litigiului respectiv, are loc între cluburile care aparțin diferitor asociații;
- f) Disputele dintre cluburile care aparțin diferitor asociații și care nu cad sub incidența cazurilor prevăzute în punctele a), d) și e).

Articolul 23 Comisia pentru Statutul Jucătorului

1. Comisia pentru Statutul Jucătorului se va pronunța asupra tuturor litigiilor în conformitate cu Art. 22 c) și f), precum și asupra tuturor litigiilor ce apar ca urmare a aplicării acestor prevederi, în conformitate cu Art. 24.
2. În cazul apariției unor incertitudini cu privire la Jurisdicția Comisiei pentru Statutul Jucătorului sau a Camerei de Soluționare a Litigiilor, președintele Comisiei pentru Statutul Jucătorului va decide de jurisdicția cărui organ ține litigiul.
3. Comisia pentru Statutul Jucătorului va decide în prezența a cel puțin trei membri, inclusiv a președintelui sau a vicepreședintelui, cu excepția situațiilor în cazul în care, datorită naturii sale, poate fi soluționat de un singur judecător. În cazuri urgente sau care nu implică probleme reale sau juridice, precum și în cazul deciziilor cu privire la înregistrarea provizorie, în conformitate cu anexa 3, articolul 8 și Anexa 3a, președintele sau o persoană desemnată de el, membru al comitetului, poate decide în calitate de judecător unic. Fiecare parte va fi audiată o dată în timpul procesului. Deciziile pronunțate de judecătorul unic sau de Comisia pentru Statutul Jucătorului pot fi atacate cu apel în Curtea de Arbitraj Sportiv (CAS).

Articolul 24 Camera de Soluționare a Litigiilor (CSL)

1. CSL se va pronunța asupra litigiilor în conformitate cu Art. 22 a), b) și d), cu excepția eliberării CTI-ului.
2. CSL va decide în prezența a cel puțin trei membri, inclusiv a președintelui sau a vicepreședintelui, cu excepția cazului în care litigiul, datorită naturii sale poate fi soluționat de un judecător al CSL. Membrii CSL vor desemna din rândurile membrilor săi un judecător al CSL pentru cluburi și altul pentru jucători. Judecătorul CSL poate decide în următoarele litigii:

- i. toate litigiile cu valoare litigioasă de până la 100.000 CHF (franci elvețieni);
- ii. litigiile ce țin de calcularea Compensațiilor de antrenament, în lipsa unor probleme reale sau juridice complicate, sau care deja țin de competența juridică a CSL;
- iii. litigiile ce țin de calcularea Contribuțiilor de solidaritate în lipsa unor probleme reale sau juridice complicate, sau care deja țin de competența juridică a CSL;

Judecătorul CSL este obligat să aducă în fața camerei probleme fundamentale. Camera va fi constituită dintr-un număr egal de membri ai clubului și reprezentanți ai jucătorilor, cu excepția cazurilor soluționate de către un judecător CSL. Fiecare parte va fi audiată o dată în timpul procesului. Deciziile pronunțate de către Camera de Soluționare a Litigiilor pot fi atacate cu apel în Curtea de Arbitraj Sportiv (CAS).

Articolul 25 Principii de procedură

1. Ca regulă, judecătorul unic și judecătorul CSL va soluționa cazul timp de 30 de zile de la recepționarea unei cereri valabile și Comisia pentru Statutul Jucătorului sau Camera de Soluționare a Litigiilor va soluționa cauza timp de 60 de zile. Procesul se va ghida de Regulile de Procedură Generală ale FIFA.
2. Taxa maximă pentru procesul soluționat de Comisia pentru Statutul Jucătorului, inclusiv de judecătorul unic, precum și pentru cel soluționat de CSL, inclusiv de judecătorul CSL, cu privire la disputele ce țin de compensațiile de antrenament și mecanismul de solidaritate va fi stabilită în sumă de 25.000 CHF și, de regulă, va fi achitată de partea care pierde. Alocarea costurilor va fi argumentată în decizie. Procedurile de soluționare a litigiilor în CSL, precum și cele care implică judecătorul CSL, cu privire la disputele survenite între cluburi și jucători, din cauza menținerii stabilității contractuale, precum și disputele ce țin de relațiile de muncă dintre un club și jucător de talie internațională, sunt gratuite.
3. Acțiunile disciplinare pentru încălcarea prezentului Regulament se vor conforma, dacă nu este prevăzut altfel, Codului Disciplinar al FIFA.
4. Dacă există motiv de a crede că un caz ridică probleme disciplinare, Comisia pentru Statutul Jucătorului, Camera de Soluționare a Litigiilor, judecătorul unic sau judecătorul CSL (după caz) va înainta dosarul Comitetului Disciplinar împreună cu cererea de inițiere a procesului disciplinar, în conformitate cu Codul Disciplinar al FIFA.
5. Comisia pentru Statutul Jucătorului, Camera de Soluționare a Litigiilor, judecătorul unic sau judecătorul CSL (după caz), nu vor adjuceca nici un caz, care cade sub incidența acestui regulament, în cazul în care au trecut mai mult de doi ani de la desfășurarea evenimentului care cauzează survenirea disputelor. Aplicarea prevederii privind limita de timp urmează a fi examinată ex officio, în fiecare caz aparte.
6. Comisia pentru Statutul Jucătorului, Camera de Soluționare a Litigiilor, judecătorul unic sau judecătorul CSL (după caz), la luarea deciziilor vor aplica prevederile prezentului Regulament, luând în considerație toate acordurile relevante, legile și/sau acordurile colective de muncă existente la nivel național, precum și specificul sportului.
7. Procedura detaliată pentru soluționarea litigiilor apărute la aplicarea prezentului Regulament vor fi evidențiate ulterior în Regulile de Procedură Generală ale FIFA.

IX. DISPOZIȚII FINALE

Articolul 26 Măsuri tranzitorii

1. Cazurile depuse la FIFA înainte de intrarea în vigoare a prezentului Regulament vor fi evaluate în conformitate cu prevederile precedente.
2. Ca regulă generală, toate celelalte cazuri vor fi evaluate în conformitate cu acest regulament, cu excepția următoarelor:
 - a) Disputele cu privire la compensațiile de antrenamente;
 - b) Disputele cu privire la mecanismul de solidaritate;
 - c) Dispute cu privire la relațiile de muncă, ce țin de contractele semnate înainte de 1 septembrie 2001.

Toate celelalte cazuri vor fi evaluate în corespundere cu Regulamentul care era în vigoare la momentul în care a fost semnat contractul, care constituie cauza litigiului sau când au survenit date cu caracter litigios.

3. Asociațiile Membre își vor modifica regulamentele în conformitate cu Art. 1 pentru a asigura corespunderea cu prezentul Regulament și le va transmite spre aprobare la FIFA până în 30 iunie 2007. În pofida acestui fapt, fiecare Asociație Membră va implementa Art. 1, alin. 3(a) începând cu 1 iulie 2005.

Articolul 27 Aspecte neprevăzute de prezentul Regulament

Problemele care nu au fost prevăzute în prezentul Regulament și cazurile de forță majoră vor fi soluționate de Comitetul Executiv al FIFA, al cărui decizii sunt finale.

Articolul 28 Limbile Oficiale

În cazul apariției unor dezacorduri între interpretările textelor prezentului regulament în limba engleză, franceză, spaniolă sau germană, prioritate se va da textului în limba engleză.

Articolul 29 Anularea, executarea

1. Prezentul Regulament a fost adoptat de Comitetul Executiv al FIFA la 7 iunie 2010 și intră în vigoare la 1 octombrie 2010.

Johannesburg, 7 iunie 2010

DIN PARTEA COMITETULUI EXECUTIV AL FIFA

Joseph S. Blatter
Președinte

Jerome Valcke
Secretar General

ANEXA 1

ELIBERAREA JUCĂTORILOR PENTRU ECHIPELE ASOCIAȚIEI

Articolul 1 Principii

1. Cluburile sunt obligate să elibereze jucătorii săi înregistrați pentru selecționatele țării pentru care jucătorul este eligibil să joace în baza naționalității sale, dacă este chemat de către Asociația relevantă. Încheierea altui acord între un jucător și Asociație este interzisă.
2. Eliberarea jucătorilor în baza condițiilor par.1 al acestui articol, este obligatorie pentru meciurile care au loc în zilele indicate în Calendarul Internațional Coordonat al Meciurilor și pentru toate meciurile pentru care obligația de a elibera jucătorii este prevăzută în baza unei decizii a Comitetului Executiv al FIFA.
3. Eliberarea jucătorilor pentru meciurile programate în zilele care nu sunt indicate în Calendarul Internațional Coordonat al Meciurilor, nu este obligatorie.
4. Jucătorii trebuie să fie eliberați și pe perioada de pregătire înainte de meci, fapt care este stipulat după cum urmează:
 - a) pentru meciuri amicale: 48 ore
 - b) pentru meciuri de calificare la un campionat internațional:
 - patru zile (inclusiv ziua meciului). Perioada de eliberare trebuie extinsă până la cinci zile, în cazul meciului care are loc într-o confederație, alta decât cea în care este înregistrat clubul jucătorului;
 - înainte de zilele duble (Vineri – Marți) indicate în Calendarul Internațional Coordonat al Meciurilor, perioada de eliberare trebuie oricum să fie de cinci zile, înainte de începerea intervalului de timp stabilit în calendar (inclusiv vinerea relevantă);
 - c) pentru meciurile de calificare la campionatele internaționale care sunt stabilite pentru o dată planificată pentru meciuri amicale: 48 ore
 - d) pentru meciurile amicale care sunt stabilite într-o zi rezervată pentru meciurile de calificare la campionatele internaționale: 48 ore;
 - e) pentru competiția finală a unui campionat internațional: 14 zile înainte de primul meci al competiției.

Jucătorii trebuie să se alăture echipei Asociației nu mai târziu de 48 ore înainte de deschiderea meciului.

5. Jucătorii Asociației, care s-au calificat automat pentru finala Fifa World Cup sau pentru campionatele continentale pentru echipele naționale din grupa „A”, vor fi eliberați pentru meciurile amicale stabilite în zilele oficiale ale meciurilor de calificare, în conformitate cu directivele care se aplică pentru Meciurile Oficiale stabilite pentru aceste zile.
6. Cluburile și Asociațiile vizate pot conveni asupra unei perioade mai lungi de eliberare a jucătorilor.
7. Jucătorii care se conformează unei chemări din partea Asociației, în conformitate cu prevederile acestui articol, trebuie să-și reia activitatea în cadrul cluburilor lor, nu mai târziu de 24 de ore după sfârșitul meciului pentru care au fost solicitați. Această perioadă se poate prelungi până la 48 ore în cazul în care meciul are loc într-o altă confederație decât cea în care este înregistrat clubul jucătorului. Cluburile trebuie să fie informate în formă scrisă cu privire la programul de plecare și de revenire a jucătorului, cu zece zile înainte de meci. Asociațiile trebuie să asigure faptul că după meciuri, jucătorii vor avea posibilitatea să se întoarcă la timp.

8. Dacă un jucător nu-și reia activitatea în clubul său până la termenul limită stipulat în acest articol, data viitoare când jucătorul este chemat de către Asociația sa, perioada de concediu va fi scurtată după cum urmează:
- a) pentru un meci amical: 24 ore
 - b) pentru un meci de calificare: trei zile
 - c) pentru competiția finală a unui campionat internațional: zece zile
9. Dacă o Asociație va încălca în mod repetat aceste prevederi, Comisia FIFA pentru Statutul Jucătorului poate impune sancțiuni convenite, care pot include, dar nu se limitează la:
- amenzi
 - reducerea perioadei de concediu
 - interzicerea chemării unui(unor) jucător(i) pentru meciul(meciurile) următor (următoare)

Articolul 2 Prevederi financiare și asigurarea

1. Cluburile care eliberează jucători în conformitate cu prezenta anexă, nu au dreptul la compensație financiară.
2. Asociația care solicită un jucător, trebuie să suporte cheltuielile de călătorie suportate efectiv de către jucător ca rezultat al solicitării sale.
3. Clubul în care jucătorul în cauză este înregistrat, este responsabil pentru asigurarea jucătorului împotriva bolii și a accidentelor, pe parcursul întregii perioade de deplasare. Această poliță de asigurare trebuie să prevadă și traumele suportate de către jucător în timpul meciurilor internaționale pentru care a fost chemat.

Articolul 3 Chemarea jucătorilor

1. Ca regulă generală, fiecare jucător înregistrat la un club, este obligat să dea un răspuns afirmativ atunci când este chemat de către o Asociație pentru care este eligibil, în baza naționalității, pentru una dintre selecționate.
2. Asociațiile care doresc să cheme un jucător care joacă peste hotare, trebuie să înștiințeze jucătorul în formă scrisă, cu cel puțin 15 zile înainte de ziua meciului pentru care este solicitat. Asociațiile care doresc să cheme un jucător să joace într-o competiție finală a unui campionat internațional, trebuie să înștiințeze jucătorul în formă scrisă, cu cel puțin 15 zile înainte de începerea perioadei de pregătire de 14 zile (Anexa 1, articolul 1, aliniatul 4 e)). În același termen, trebuie să fie informat în scris și clubul jucătorului. Clubul trebuie să confirme eliberarea jucătorului în termen de șase zile.
3. Asociațiile care solicită ajutorul FIFA pentru a obține eliberarea unui jucător, care joacă peste hotare, pot face acest lucru doar cu următoarele două condiții:
 - a) Asociația în cadrul căreia este înregistrat jucătorul, a fost solicitată să intervină, dar fără succes.
 - b) Cazul este prezentat FIFA cu cel puțin cinci zile înainte de meciul pentru care este necesar jucătorul.

Articolul 4 Jucătorii accidentați

Jucătorul care nu poate să se supună unei chemări din partea Asociației, pe care este eligibil să o reprezinte în bază de naționalitate, pe motiv de boală sau de sănătate va fi examinat de către un medic ales de Asociație dacă Asociația va solicita acest lucru. Dacă jucătorul dorește, o astfel de examinare va avea loc pe teritoriul Asociației unde este înregistrat.

Articolul 5 Restricții de joc

Un jucător care a fost chemat de către Asociația sa, pentru una dintre echipele reprezentative ale ei, nu are dreptul, cu excepția cazurilor în care s-a convenit altfel de către Asociația corespunzătoare, să joace pentru clubul în care este înregistrat, în decursul perioadei pentru care a fost eliberat sau ar trebui să fie eliberat în conformitate cu prevederile acestei anexe. Mai mult decât atât, această restricție de a juca pentru club, va fi prelungită până la cinci zile, în cazul în care jucătorul, dintr-un motiv oarecare, nu a vrut sau nu a putut să se supună chemării.

Articolul 6 Măsuri disciplinare

1. Încălcarea oricăror prevederi stipulate în această anexă va avea ca rezultat impunerea unor măsuri disciplinare.
2. Dacă un club refuză să elibereze un jucător sau ignoră solicitarea de a efectua acest lucru în pofida prevederilor acestei anexe, Comisia FIFA pentru Statutul Jucătorului va solicita Asociației căreia îi aparține clubul dat să declare orice meci, la care a luat parte jucătorul în cauză, pierdut de către clubul vizat. Orice puncte câștigate în acest mod de către clubul vizat, vor fi anulate. Orice meci contestat în conformitate cu sistemul campionatului, va fi considerat câștigat de echipa adversă, indiferent de scor.
3. Dacă un jucător revine cu întârziere la serviciu, în clubul său, mai mult decât o dată, după ce a fost chemat de către o Asociație, Comisia FIFA pentru Statutul Jucătorului, poate impune, la solicitarea clubului jucătorului, sancțiuni suplimentare asupra jucătorului și/sau Asociației sale.

ANEXA 2

Procedura care reglementează cererile pentru prima înregistrare și pentru transferul internațional al unui minor (art. 19, aln.4)

Articolul 1 Principii

1. Procedura pentru depunerea cererii pentru prima înregistrare a unui minor, în conformitate cu art. 19 par. 3 sau pentru transfer, ce implică un minor, în conformitate cu art. 19 par. 2, va fi administrată de către sistemul TMS.
2. Cu excepția cazului în care prevederile de mai jos specifică altfel, Regulile care Reglementează Procedurile Comitetului pentru Statutul Jucătorului și ale Camerei de Soluționare a Litigiilor vor fi aplicate la depunerea cererilor, în caz de mici devieri, ce pot rezulta din procesul computerizat

Articolul 2 Responsabilitatea asociațiilor membre

1. Toate asociațiile membre vor verifica tab-ul "Minori" din TMS, la intervale regulate, de cel puțin, la fiecare trei zile și va atrage o atenție deosebită oricărui interpelări sau solicitări de declarații.
2. Asociațiile membre vor fi în totalitate responsabile pentru orice dezavantaje procedurale, care pot surveni în urma nerespectării aliniatului 1 de mai sus.

Articolul 3 Componența sub-comitetului

1. Sub-comitetul desemnat de către Comitetul pentru Statutul Jucătorilor, va fi format din președinte și președintele adjunct ai Comitetului pentru Statutul Jucătorilor și din nouă membri.
2. Ca și regulă, sub-comitetul va adopta decizii cu cel puțin trei membri. În cazuri de urgență, președintele sau un membru desemnat de către acesta, ia decizii ca și judecător unic.

Articolul 4 Conduita în timpul procesului

1. Toate părțile implicate în proces, vor acționa de bună credință.
2. Toate părțile implicate în proces, sunt obligate să spună sub-comitetului adevărul.
3. Sub-comitetul poate utiliza toate mijloacele de care dispune, pentru a sigura faptul, că aceste principii de conduită, sunt respectate. Orice încălcări, cum sunt, de exemplu, documentele falsificate, vor fi sancționate de către Comitetul Disciplinar, conform Codului Disciplinar al FIFA.

Articolul 5 Inițierea procesului, prezentarea de documente

1. Cererea de aprobare pentru prima înregistrare (art. 19 aln. 3) sau a unui transfer internațional (art. 19 aln. 2) vor fi introduse în sistemul TMS de către asociația corespunzătoare. Oricare alte cereri nu vor fi examinate. Solicitanții vor primi o confirmare a recepționării prin intermediul sistemului TMS.

2. În dependență de detaliile cazului vizat, asociația care prezintă o cerere, va introduce obligatoriu în sistemul TMS documentele specifice din lista următoare:

- Dovada identității și naționalității - jucător
- Dovada identității și naționalității – părinții jucătorului
- Dovadă a datei de naștere (certificate de naștere) - jucător
- Contract de muncă - jucător
- Contract de muncă – părinții jucătorului
- Permis de muncă - jucător
- Permis de muncă – părinții jucătorului
- Dovadă a domiciliului - jucătorul
- Dovadă a domiciliului, pentru părinții copilului
- Documentație privind situația academică
- Documentație privind studiile în domeniul fotbalului
- Documentație privind cazarea/îngrijirea
- Autorizație din parte părinților
- Dovada distanței: regula de 50km
- Dovada consimțământului asociației analoage

3. Dacă orice document obligatoriu nu este prezentat, sau dacă o traducere și o confirmare oficială nu este prezentată în conformitate cu articolul 7 de mai jos, solicitantul va fi notificat în modul corespunzător în TMS. O cerere va fi procesată doar în cazul în care, toate documentele obligatorii au fost prezentate sau dacă au fost prezentate în mod corespunzător toate traducerile necesare și confirmările oficiale, în conformitate cu articolul 7 de mai jos.
4. Solicitantul, poate prezenta împreună cu cererea, și oricare alte documente pe care le consideră necesare. Sub-comitetul poate cere în orice moment informații ulterioare din partea solicitantului.

Articolul 6 Declarația, ne-prezentarea declarației

1. În cazul unei solicitări de aprobare a unui transfer internațional, fosta asociație va obține acces la toate documentele non-confidențiale din sistemul TMS va fi invitată să prezinte o declarație prin intermediul serviciului TMS, în decurs de șapte zile.
2. Fosta asociație, de asemenea, poate prezenta prin TMS orice documente considerate relevante.
3. Dacă o declarație nu este prezentată, sub-comitetul va decide în baza documentelor disponibile.

Articolul 7 Limba documentelor

Dacă un document nu este disponibil în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA, asociația va prezenta, de asemenea, o traducere a documentului în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA, sau o confirmare oficială din partea asociației respective, care să rezume informațiile pertinente din fiecare document în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA. Eșecul de a face acest lucru, conform art. 5 par. 3 de mai sus, rezultă în faptul, că sub-comitetul va ignora documentul respectiv.

Articolul 8 Terme limită

1. Termenele limită trebuie să fie stabilite în mod legal, prin TMS.
2. Toate materialele prezentate trebuie să fie introduse prin TMS cu termenul limită, stabilit pentru fusul orar al asociației vizate.

Articolul 9 Notificarea privind deciziile, remediul legal

1. Părțile vor fi notificate legal despre decizia sub-comitetului, prin intermediul TMS. Notificarea va fi considerată a fi completă, odată cu încărcarea deciziei în TMS. O astfel de notificare despre decizie, trebuie să fie obligatorie juridic.
2. Părțile vor fi notificate despre constatările din decizie. În același timp, părțile vor fi informate despre faptul, că au la dispoziție zece zile din momentul notificării, pentru a cere, în scris, temeiurile deciziei, iar în cazul în care nu se va proceda astfel, decizia va deveni definitivă și obligatorie. Dacă una dintre părți, solicită temeiurile deciziei, părților le va fi expediată decizia motivată completă, în formă scrisă. Termenul pentru depunerea unui apel, începe odată cu expedierea deciziei motivate.

ANEXA 3

Sistemul de operare a transferurilor

Articolul 1 Scopul

1. Sistemul de operare a transferurilor (TMS; vezi punctul 13 din secția Definiții) este conceput pentru ca autoritățile specializate ale fotbalului, să aibă la dispoziție mai multe detalii privind transferurile internaționale de jucători. Acest fapt va spori transparența tranzacțiilor individuale, care, la rândul său, va crește credibilitatea și reputația întregului sistem de transfer.
2. TMS este destinat să facă distincție clară între diferite plăți, în legătură cu transferul internațional de jucători. Toate plățile de acest fel, trebuie să fie introduse în sistem, aceasta fiind singura modalitate de asigurare a transparenței în legătură cu urmărirea mișcării mijloacelor bănești în legătură cu aceste transferuri. În același timp, sistemul va asigura și patul, că este transferat un jucător veritabil și nu este vorba despre un transfer de jucător fictive, cu scopul spălării de bani.
3. TMS ajută de a asigura protecția minorilor. Dacă un minor, pentru prima dată este înregistrat ca și cetățean străin sau este implicat într-un transfer național, trebuie să fie oferită o aprobare din partea unui sub-comitet desemnat în acest scop de către Comitetul pentru Statutul Jucătorilor (vezi articolul 19 paragraful 4). Solicitarea de aprobare din partea asociației care dorește să înregistreze jucătorul și fluxul ulterior de lucru de luare a deciziilor, este gestionat prin TMS (vezi Anexa 2).
4. TMS constituie o aplicație bazată pe Internet, prin intermediul căreia, va fi elaborat CTI. În cadrul prezentei anexe (vezi Anexa 3, articolul 2 paragraful 5), procedura relevantă, realizată prin intermediul TMS, va înlocui în totalitate o CTI, în format pe hârtie.
5. Utilizarea TMS constituie un pas obligatoriu pentru toate transferurile internaționale de jucători profesioniști de sex masculin, pentru fotbal în echipe din unsprezece jucători, și orice înregistrare a unui astfel de jucător, fără

utilizarea TMS, va fi considerată nevalabilă. În articolele următoare ale prezentei anexe, termenul "jucător" se va referi exclusiv la jucătorii bărbați, care profesază fotbalul în echipe din unsprezece jucători.

6. Un transfer internațional trebuie să fie introdus în TMS, oricând un jucător obține sau își păstrează statutul de profesionist (vezi articolul 2, paragraful 2) după mișcare în cauză.

Articolul 2 Sistemul

1. TMS oferă asociațiilor și cluburilor un sistem informațional bazat pe internet, conceput să administreze și să monitorizeze transferurile internaționale.
2. În dependență de tipul de transfer, trebuie să fie introdusă o varietate de informație.
3. În cazul unui transfer internațional, în baza Anexei 3, articolul 1, paragraful 5, atunci când nu a fost semnat un contract de transfer, noul club trebuie să prezinte informație specifică și să încarce în TMS anumite documente legate de transfer. Apoi, procesul este transferat asociațiilor pentru gestionarea CTI electronice (vezi secțiunea 8 de mai jos).
4. În cazul unui transfer internațional reglementat de Anexa 3, articolul 1 din paragraful 5, în care a fost semnat un contract de transfer, cluburile implicate trebuie, independent unul de altul, să prezinte informația și să încarce în TMS anumite documente legate de transfer, din moment ce a fost semnat un contract transfer. Informația fiecărui club este evaluată - dacă punctele cele mai importante, se potrivesc cu detaliile introduse de către celalalt club.
5. În cazul menționat în paragraful de mai sus al acestui articol, procesul este doar transmis asociației pentru gestionarea CTI electronic (vezi. secțiunea 8 de mai jos), din moment ce s-a ajuns la un acord la nivel de club.

Articolul 3 Utilizatorii

1. Toți utilizatorii vor acționa de bună credință.
2. Toți utilizatorii vor verifica TMS, la intervale de timp regulate, pe bază zilnică, și vor acorda atenție deosebită oricăror interpelări sau solicitări de declarații.
3. Utilizatorii sunt responsabili pentru asigurarea faptului, ca aceștia să posede tot echipamentul necesar, pentru a-și îndeplini obligațiile.

Articolul 3.1 Cluburile

1. Cluburile sunt responsabile pentru intrarea și verificarea instrucțiunilor de transfer în TMS și, dacă este aplicabil, pentru asigurarea faptului, ca informația cerută să se potrivească. Acest fapt, include, de asemenea, încărcarea documentelor necesare.
2. Cluburile sunt responsabile de a sigura ca să aibă parte de antrenamentul și know-how-ul, necesare pentru îndeplinirea obligațiilor acestora. În această privință, cluburile vor desemna manageri ai TMS, care sunt instruiți pentru a putea opera TMS. Administratorii TMS și linia fierbinte, le poate acorda acestora asistența necesară în această privință, cu toate aspectele tehnice inerente, dacă va fi nevoie. Mai mult, Anexa 3, articolul 5.3, se aplică în acest sens.

Articolul 3.2 Asociațiile

1. Asociațiile sunt responsabile pentru menținerea detaliilor despre sezonul și înregistrarea acestora, precum și a detaliilor despre cluburile și agenții acestora (inclusiv, îndeosebi, clasificarea cluburilor în legătură cu compensarea pentru antrenament). Mai mult, acestea sunt responsabile pentru conducerea procesului CTI electronice (vezi secțiunea 8 de mai jos) și, în cazurile în care este aplicabil, pentru confirmarea dezînregistrării jucătorilor din asociația acestora.
2. Cluburile sunt responsabile de a sigura antrenamentul și know-how-ul, necesare pentru îndeplinirea obligațiilor acestora. În această privință, cluburile vor desemna manageri ai TMS, care sunt instruiți pentru a putea opera TMS. Administratorii TMS și linia fierbinte, le poate acorda acestora asistența necesară în această privință, cu toate aspectele tehnice inerente, dacă va fi nevoie. Mai mult, Anexa 3, articolul 5.3, se aplică în acest sens.

Articolul 3.3 Secretariatul general al FIFA

Diferite departamente competente din cadrul secretariatului general al FIFA, sunt responsabile pentru:

- a) Introducerea sancțiunilor sportive relevante și gestionarea posibilelor obiecții vizavi de încălcarea regulamentului;
- b) Introducerea sancțiunilor disciplinare relevante;
- c) Introducerea suspendării asociațiilor.

Articolul 3.4 Administratorii TMS

Administratorii TMS sunt responsabili pentru administrarea accesului utilizatorilor.

Articolul 4 Obligațiile cluburilor

1. Cluburile trebuie să utilizeze TMS pentru transferurile internaționale.
2. Cluburile sunt obligate să introducă instrucțiuni privind transferul, prin încărcarea cel puțin a documentelor obligatorii (vezi Anexa 3, articolul 8.2 aliniatul 1) și să prezinte următoarele date obligatorii, în dependență de tipul de instrucțiune ales:
 - Tipul de instrucțiune (Angajare; Concediere; Schimb; Rezilierea contractului)
 - Indicație despre faptul dacă transferul este contra plată
 - Indicație despre faptul dacă jucătorul este transferat cu împrumut și ulterior, dacă jucătorul este întors după un împrumut, transferat permanent sau dacă are loc prelungirea termenului împrumutului
 - Clubul partener
 - Asociația parteneră
 - Data plății finale
 - Valuta de plată
 - Indicație a faptului, dacă compensarea pentru transfer se va efectua în rate sau printr-o plată unică

- Reprezentantul Clubului (cluburilor) (după cum este cazul) și procura
 - Reprezentantul jucătorului (jucătorilor) (după cum este cazul)
 - Numele, naționalitatea și data nașterii jucătorului
 - Data ultimului contract al jucătorului și data terminării acestuia
 - Motivul terminării ultimului contract al jucătorului
 - Data noului contract al jucătorului și data terminării acestuia
 - Detalii privind compensația generală condițională, convenită pentru transfer
 - Compensația generală pentru antrenament
 - Graficul de plată a compensației pentru transfer, inclusiv tipul plății, clubul sursă sau clubul de destinație, data plății, suma și detalii privind compensația pentru transfer
 - Declarația de plată din partea unui terț
 - Detaliile bancare (Numele băncii sau codul bancar; Numărul contului sau IBAN; Adresa băncii; Beneficiarul)
3. Cluburile sunt, de asemenea, obligate să asigure verificarea instrucțiunii de transfer, care a fost introdusă.
 4. De asemenea, cluburile trebuie să remedieze orice probleme legate de regularizarea transferurilor, cu participarea celuilalt club implicat, dacă este cazul.
 5. Procedura, legată de cererea de CTI (vezi Anexa 3, articolul 8.2 paragraful 1) poate fi inițiată doar după ce clubul(cluburile) au și-au îndeplinit obligațiile prevăzute în paragrafele precedente ale acestui articol.
 6. La declararea efectuării unei plăți, clubul care efectuează plata trebuie să încarce în TMS dovada transferului bănesc.

Articolul 5 Obligațiile asociațiilor

Asociațiile trebuie să utilizeze TMS în legătură cu transferul internațional de jucători.

Articolul 5.1 Datele de bază

1. Datele începerii și terminării atât a perioadei de înregistrare, cât și a sezonului, vor fi oferite cu cel puțin 12 luni înainte de intrarea în vigoare a acestora. În circumstanțe excepționale, asociațiile pot amenda sau modifica datele perioadei de înregistrare a acestora, până la începerea lor. Din moment ce a început perioada de înregistrare, orice modificare a datei va fi imposibilă. Perioadele de înregistrare vor fi întotdeauna în conformitate cu termenii articolului 6, paragraful 2.
2. Informația privind adresa, numărul de telefon, adresa de e-mail și categoria de antrenament ale clubului (vezi Anexa 4, articolul 4), va fi actualizată permanent.
3. Licența reprezentanților jucătorului și detaliile privind asigurarea, vor fi actualizate permanent.

Articolul 5.2 Informația legată de transfer

1. La introducerea instrucțiunilor de transfer, cluburile trebuie să specifice jucătorul implicat (vezi Anexa 3, articolul 4, paragraful 2). TMS conține detaliile mai multor jucători, care au participat în campionatele FIFA. Dacă detaliile jucătorului implicat nu sunt deja în TMS, cluburile le vor introduce ca și parte a instrucțiunii de transfer. Procedura legată de solicitarea CTI (vezi Anexa 3, articolul 8.2 paragraful 1) poate fi inițiată doar după ce detaliile privind jucătorul au fost verificate și confirmate de către fosta asociație a jucătorului. Fosta asociație va respinge jucătorul, dacă detaliile sau identitatea acestuia, nu pot fi confirmate în totalitate.
2. Procedura legată de solicitarea CTI (vezi Anexa 3, articolul 8.2 paragraful 2) va fi desfășurată de către noua asociație, la timpul potrivit.
3. Procedura legată de răspunsul la solicitarea CTI și de dezînregistrarea jucătorului (vezi Anexa 3, articolul 8.2, paragraful 3 și 4) va fi desfășurată de către fosta asociație, la timpul potrivit.
4. În cazul primirii CTI, noua asociație trebuie să introducă și să confirme data înregistrării jucătorului (vezi Anexa 3, articolul 8.2, paragraful 1).
5. În cazul respingerii solicitării CTI (vezi Anexa 3, articolul 8.2, paragraful 7), noua asociație trebuie să accepte sau să conteste înregistrarea, după cum va fi cazul.

În cazul înregistrării prealabile (vezi Anexa 3, articolul 8.2, paragraful 6) sau în cazul unei autorizații de înregistrare temporară emisă de către un judecător unic după ce noua asociație a contestat respingerea (vezi articolul 23, paragraful 3), noua asociație trebuie să introducă și să confirme informația de înregistrare.

Articolul 5.3 Instruirea clubului

Pentru a sigura faptul că toate cluburile afiliate sunt capabile să-și îndeplinească obligațiile în legătură cu prezenta anexă, asociația relevantă are responsabilitatea de a desfășura instruire continuă.

Articolul 6 Rolul secretariatului general al FIFA

1. În baza solicitării, departamentul relevant va examina orice probleme de validare și, dacă va exista necesitatea, va transmite cazul organului competent în luarea deciziilor, adică, Comisiei pentru Statutul Jucătorului, judecătorului unic al acestuia sau CSL, sau unui judecător CSL, după cum va fi cazul, pentru o decizie, excepție făcând așa-numita "confirmare a jucătorului", care trebuie să fie examinată de către asociația vizată (vezi Anexa 3, articolul 5.2 paragraful 1).
2. În baza solicitării, departamentul relevant va examina orice avertizări privind validarea, dacă va exista necesitatea, va transmite cazul organului competent în luarea deciziilor, adică, Comisiei de Disciplină a FIFA, pentru adoptarea unei decizii.
3. În cadrul procedurii legate de aplicarea acestui regulament, FIFA poate utiliza orice documentație sau dovezi generate de către sau existente în TMS sau obținute de către TMS GmbH a FIFA în baza împuternicirilor de investigare ale acestora (vezi Anexa 3, articolul 7, paragraful 4), pentru a da o apreciere corectă cazului examinat.
4. Sancțiunile sportive relevante pentru TMS, vor fi introduse în TMS de către departamentul competent.
5. Sancțiunile disciplinare relevante pentru TMS vor fi introduse în TMS de către departamentul competent.

6. Sancțiunile asociației relevante pentru for TMS pentru TMS vor fi introduse în TMS de către departamentul competent.

Articolul 7 Rolul TMS GmbH a FIFA

1. TMS GmbH a FIFA este responsabilă pentru asigurarea disponibilității sistemului și accesului la acesta.
2. Pentru a asigura faptul, că toate asociațiile sunt capabile să-și îndeplinească obligațiile legate de prezenta anexă, instruirea și susținerea asociațiilor membre constituie responsabilitatea TMS GmbH a FIFA.
3. pentru a-și îndeplini aceste responsabilități, TMS GmbH a FIFA, dispune de administratori TMS calificați.
4. Pentru a sigura faptul, că cluburile și asociațiile își îndeplinesc obligațiile ce țin de prezenta anexă, TMS GmbH a FIFA va examina cauzele legate de transferurile internaționale sau înregistrările inițiale a minorilor la cluburile dintr-o țară a căror cetățeni aceștia nu sunt. Toate părțile, în ceea ce privește transferurile sau înregistrările inițiale ale minorilor, în sensul descris mai sus, sunt obligate să colaboreze în scopul stabilirii faptelor. În special, acestea vor satisface, în baza înștiințării în termen rațional, solicitările de orice documente, informație sau oricare alt material de orice natură, deținută de către părți. În plus, părțile vor îndeplini procurarea și prezentarea de documente, informație sau orice alte materiale de orice natură, care nu este deținut de către părți, dar pentru care părțile au dreptul să le obțină. Neîndeplinirea acestor solicitări din partea TMS GmbH a FIFA, poate duce la sancțiuni impuse de către Comisia de Disciplină a FIFA.

Articolul 8 Procedura administrativă care reglementează transferul jucătorilor între asociații

Articolul 8.1 Principii

1. Orice jucător profesionist înregistrat la un club afiliat unei Asociații, nu poate fi eligibil de a juca pentru un club afiliat altei Asociații, în afara cazului când un CTI a fost eliberat de către Fosta Asociație și primit de către Noua Asociație, în conformitate cu prevederile acestei anexe. Certificatul CTI trebuie elaborat exclusiv prin intermediul sistemului TMS. Oricare alt model de certificat CTI, altul decât cel elaborat prin intermediul sistemului TMS, nu va fi recunoscut.
2. Ultima dată la care poate fi prezentată cererea CTI prin intermediul TMS, este ultima zi a Perioadei de înregistrare a Noii Asociații.
3. Fosta Asociație care eliberează CTI-ul, de asemenea, va anexa la el și o copie a pașaportului jucătorului (articolul 7) pentru a fi expediat Noii Asociații.

Articolul 8.2 Eliberarea unui CTI pentru Jucătorii profesioniști

1. Toate informațiile care permit Noii Asociații să solicite un CTI trebuie introduse în sistemul TMS, verificat și moderat de către clubul care dorește să înregistreze un jucător pe parcursul uneia dintre perioadele de înregistrare stabilite de către asociație (Anexa 3, articolul 4, aliniatul 4). La momentul includerii informațiilor relevante, în dependență de tipul de instruire selectat, noul club trebuie să introducă, cel puțin următoarele documente:
 - copia contractului dintre noul club și jucătorul profesionist;
 - copia acordului de transfer încheiat între noul club și fostul club, dacă este aplicabil;
 - copia actului care să confirme identitatea jucătorului, cum ar fi pașaportul sau buletinul de identitate;
 - copia actului care să confirme data nașterii (certificatul de naștere) al jucătorului;
 - actul care să confirme data în care a expirat ultimul contract al jucătorului.

În cazul unei solicitări explicite, un act care nu este disponibil în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA (engleza, franceza, germana și spaniola) urmează a fi însoțit fie de traducerea acestuia în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA, fie de o confirmare oficială din partea asociației clubului vizat care să cuprindă datele pertinente din fiecare document în una dintre cele patru limbi oficiale ale FIFA. În lipsa executării acestui fapt, este posibil ca documentul respectiv să nu fie luat în considerare.

Un Jucător profesionist nu poate fi ales să joace în Meciurile Oficiale pentru Noul său Club, până când Fosta Asociație nu va elibera un CTI și până când acesta nu va fi recepționat de către Noua Asociație prin intermediul TMS, și până când noua asociație nu va introduce și confirma data de înregistrare a jucătorului (Anexa 3, articolul 5.2 aliniatul 4).

2. La momentul notificării în sistem a faptului că instrucțiunea privind transferul este în așteptarea unui certificat CTI, noua asociație trebuie să solicite imediat fostei asociații, prin intermediul TMS, elaborarea unui CTI pentru jucătorul profesionist ("Cererea CTI").
3. La primirea cererii CTI, fosta asociație va solicita imediat Fostului Club și Jucătorului profesionist să confirme dacă contractul Jucătorului profesionist a expirat, sau s-a convenit în mod mutual asupra terminării anticipate a contractului, sau dacă există vre-un litigiu.
4. Timp de șapte zile de la primirea cererii CTI, Fosta Asociație trebuie, prin utilizarea selecției corespunzătoare din cadrul sistemului TMS, fie:
 - a) să elibereze CTI-ul Noii Asociații și să introducă data de dezinregistrare a jucătorului; sau,
 - b) să refuze CTI-ul și să informeze Noua Asociație cu privire la faptul că CTI-ul nu poate fi eliberat, deoarece contractul dintre Fostul Club și Jucătorul profesionist nu a expirat sau că nu a existat un acord mutual cu privire la terminarea anticipată a acestuia.
5. La recepționarea CTI-ului, noua asociație trebuie să confirme recepționarea și să completeze informația relevantă de înregistrare despre jucător, din cadrul sistemului TMS.
6. Dacă Noua Asociație nu primește un răspuns la cererea CTI timp de 30 de zile din data înaintării acesteia, aceasta va înregistra imediat Jucătorul profesionist în Noul Club în bază provizorie (Înregistrare provizorie). Noua asociație va completa informația relevantă de înregistrare despre jucător din cadrul sistemului TMS (Anexa 3, articolul 5.2, aliniatul 6). Înregistrarea provizorie va deveni permanentă la un an de la înaintarea cererii CTI. Comisia pentru Statutul Jucătorului poate retrage o Înregistrare provizorie, dacă, timp de un an, Fosta Asociație prezintă motive întemeiate prin care explică de ce nu a răspuns la cererea CTI.
7. Fosta Asociație nu va elibera un CTI, dacă între Fostul Club și Jucătorul profesionist a apărut o divergență contractuală. În asemenea caz, Jucătorul profesionist, Fostul Club și/sau Noul Club au dreptul să depună o reclamație la FIFA în conformitate cu art. 22. FIFA va decide atunci cu privire la eliberarea CTI-ului și la sancțiunile sportive timp de 60 de zile. În orice caz, decizia cu privire la sancțiunile sportive vor fi luate înainte de deciziile cu privire la eliberarea CTI. CTI-ul va fi eliberat fără a afecta compensația pentru rezilierea contractului. FIFA poate lua măsuri provizorii în cazul unor circumstanțe excepționale. Dacă organul competent autorizează înregistrarea provizorie (articolul 23, aliniatul 3), noua asociație trebuie să completeze informația relevantă de înregistrare despre jucător, din cadrul sistemului TMS (Anexa 3, articolul 5.2, aliniatul 6).

Articolul 8.3 Împrumutul jucătorilor

1. Regulile menționate mai sus se aplică, de asemenea și în cazul împrumutului Jucătorilor profesioniști de la un club afiliat Asociației unui club afiliat altei Asociații.
2. La aplicarea cererii pentru înregistrarea unui jucător profesionist pe bază de împrumut, noul club trebuie să introducă în sistemul TMS copia contractului de împrumut încheiat cu fostul club și, posibil, semnat de

către jucător (Anexa 3, articolul 8.2, aliniatul 1). Condițiile contractului de împrumut vor fi anexate la Cererea CTI.

3. La expirarea perioadei de împrumut, Certificatul de transfer internațional va fi returnat, prin intermediul sistemului TMS, în urma unei solicitări specifice care se referă la instrucțiunile inițiale ale împrumutului și de asemenea este introdus prin intermediul sistemului TMS, Asociației clubului care a împrumutat jucătorul.
4. Perioadele de prelungire ale duratei împrumutului și transferurile permanente care rezultă în urma împrumutului, de asemenea trebuie introduse în TMS.

Articolul 9 Sancțiunile

Articolul 9.1 Prevederi generale

1. Sancțiunile pot fi aplicate oricărei asociații sau club care încalcă oricare dintre prevederile prezentei anexe.
2. Sancțiunile, de asemenea, pot fi aplicate oricărei asociații sau club, care au introdus informații neadevărate sau false în sistem sau care au abuzat de sistemul TMS, în scopuri nelegitime.
3. Asociațiile și cluburile sunt responsabile pentru acțiunile și informațiile introduse de către managerii lor responsabili de TMS.

Articolul 9.2 Competența

1. Comisia de Disciplină a FIFA este responsabilă de aplicarea sancțiunilor în conformitate cu Codul disciplinar al FIFA.
2. Procedurile privind sancțiunile pot fi inițiate de către FIFA, sau din inițiativă proprie sau la solicitarea oricărei părți interesate.

Articolul 9.3 Sancțiuni aplicate asociațiilor

În particular, următoarele sancțiuni pot fi aplicate asociațiilor pentru încălcarea prevederilor prezentei anexe în conformitate cu Codul disciplinar al FIFA:

- mustrare sau o preîntâmpinare;
- o amendă;
- excluderea din competiție;
- returnarea premiilor.

Aceste sancțiuni pot fi aplicate în mod separat sau combinat.

Articolul 9.4 Sancțiuni aplicate cluburilor

În particular, următoarele sancțiuni pot fi aplicate cluburilor pentru încălcarea prevederilor prezentei anexe în conformitate cu Codul disciplinar al FIFA:

- mustrare sau o preîntâmpinare;
- o amendă;
- anularea rezultatelor meciului;
- înfrângere tehnică;
- excluderea din competiție;
- deducere a punctelor;
- retrogradarea într-o divizie mai inferioară;
- interzicerea transferului;
- returnarea premiilor.

Aceste sancțiuni pot fi aplicate în mod separat sau combinat.

ANEXA 3a

PROCEDURA ADMINISTRATIVĂ CARE REGLEMENTEAZĂ TRANSFERUL JUCĂTORILOR ÎNTRE ASOCIAȚII ÎN AFARA SISTEMULUI TMS

Articolul 1 Obiectivul

Prezenta anexă reglementează procedura cu privire la transferul internațional al tuturor jucătorilor, cu excepția celor vizați în prevederile Anexei 3 ale acestui regulament. În mod specific, acestea se referă la jucătorii de sex masculin, amatori, care participă în fotbalul jucat de echipe din 11 jucători; la jucătorii de sex feminin, precum și la jucătorii de futsal.

Articolul 2 Principii

1. Orice jucător înregistrat la un club afiliat unei Asociații, nu poate fi eligibil de a juca pentru un club afiliat altei Asociații, în afara cazului în care un CTI a fost eliberat de către Fosta Asociație și primit de către Noua Asociație, în conformitate cu prevederile acestei anexe. În acest scop FIFA va oferi formulare similare sau se vor utiliza formulare cu același conținut.
2. Ultima dată la care poate fi prezentată cererea CTI, este ultima zi a Perioadei de înregistrare a Noii Asociații.
3. Asociația care eliberează CTI-ul, de asemenea, va anexa la el și o copie a pașaportului jucătorului.

Articolul 3 Eliberarea unui CTI pentru Jucătorii profesioniști

1. Toate cererile de înregistrare a jucătorului profesionist trebuie să fie depuse de către noul club la noua asociație într-una din perioadele de înregistrare stabilite de către asociația respectivă. Toate cererile trebuie să fie însoțite de copia contractului dintre noul club și jucătorul profesionist. De asemenea, copia acordului de transfer încheiat între noul club și fostul club, dacă este aplicabil. Un Jucător profesionist nu poate fi ales să joace în Meciurile Oficiale pentru Noul său Club, până când Fosta Asociație nu va elibera un CTI.
2. La primirea cererii, Noua Asociație va cere imediat Fostei Asociații să elibereze un CTI pentru Jucătorul profesionist („cererea CTI”). O Asociație care primește de la o altă Asociație un CTI nesolicitat, nu are dreptul să înregistreze Jucătorul profesionist vizat, în unul dintre cluburile sale.
3. La primirea cererii CTI, fosta asociație va solicita imediat Fostului Club și Jucătorului profesionist să confirme dacă contractul jucătorului profesionist a expirat, dacă s-a convenit în mod mutual asupra terminării anticipate a contractului sau dacă există vreun litigiu.
4. Timp de șapte zile de la primirea cererii CTI, Fosta Asociație trebuie, fie:
 - să elibereze CTI-ul Noii Asociații; sau
 - să informeze Noua Asociație cu privire la faptul că CTI-ul nu poate fi eliberat, deoarece contractul dintre Fostul Club și Jucătorul profesionist nu a expirat sau că nu a existat un acord mutual cu privire la terminarea anticipată a acestuia.
5. Dacă Noua Asociație nu primește un răspuns la cererea CTI timp de 30 de zile din data înaintării acesteia, aceasta va înregistra imediat Jucătorul profesionist în Noul Club în bază provizorie (Înregistrare provizorie). Înregistrarea provizorie va deveni permanentă după un an de la înaintarea cererii CTI. Comisia pentru Statutul Jucătorului poate retrage o Înregistrare provizorie, dacă, timp de un an, Fosta Asociație prezintă motive întemeiate prin care explică de ce nu a răspuns la cererea CTI.

6. Fosta Asociație nu va elibera un CTI, dacă între Fostul Club și Jucătorul profesionist a apărut o divergență contractuală. În asemenea caz, Jucătorul profesionist, Fostul Club și/sau Noul Club au dreptul să depună o reclamație la FIFA în conformitate cu art. 22. FIFA va lua decizia cu privire la eliberarea CTI-ului și la sancțiunile sportive timp de 60 de zile. În orice caz, decizia cu privire la sancțiunile sportive va fi luată înainte de deciziile cu privire la eliberarea CTI. CTI-ul va fi eliberat fără a afecta compensația pentru rezilierea contractului. FIFA poate lua măsuri provizorii în cazul unor circumstanțe excepționale.
7. Noua Asociație poate oferi jucătorului eligibilitate temporară de a juca, în baza unui CTI trimis prin fax, până la sfârșitul Sezonului curent. Dacă, între timp, CTI-ul original nu este primit, eligibilitatea jucătorului de a juca va fi considerată definitivă.
8. Regulile și procedurile menționate mai sus se aplică, de asemenea, în cazul jucătorilor profesioniști care, transferându-se la un alt club, obțin statutul de amator.

Articolul 4 Eliberarea unui CTI pentru Jucătorii amatori

1. Toate cererile de înregistrare a Jucătorilor amatori trebuie să fie depuse de către Noul Club la Noua Asociație într-una dintre perioadele de înregistrare stabilite de către Asociația respectivă.
2. La primirea cererii, Noua Asociație va solicita imediat Fostei Asociații să elibereze un CTI pentru Jucătorul amator („cererea CTI”).
3. Timp de șapte zile de la primirea cererii CTI Fosta Asociație va elibera un CTI Noii Asociații.
4. Dacă Noua Asociație nu primește un răspuns la cererea CTI timp de 30 de zile din data înaintării cererii CTI, ea va înregistra imediat Jucătorul amator în Noul Club în bază provizorie (Înregistrare provizorie). Înregistrarea provizorie va deveni permanentă la un an de la înaintarea cererii CTI. Comisia pentru Statutul Jucătorului poate retrage o Înregistrare provizorie, dacă, timp de un an, Fosta Asociație prezintă motive întemeiate prin care explică de ce nu a răspuns la cererea de CTI.
5. Regulile și procedurile menționate mai sus se aplică, de asemenea în cazul jucătorilor Amatori care, transferându-se într-un alt club, obțin statutul de Jucător profesionist.

Articolul 5 Împrumutul jucătorilor

1. Regulile menționate mai sus se aplică, de asemenea și în cazul împrumutului Jucătorilor profesioniști de la un club afiliat Asociației unui club afiliat altei Asociații.
2. Condițiile contractului de împrumut trebuie anexate cererii CTI.
3. La expirarea perioadei de împrumut, Certificatul de transfer internațional va fi returnat, la solicitarea Asociației clubului care a împrumutat jucătorul.

ANEXA 4

COMPENSAȚIA DE ANTRENAMENT

Articolul 1 Obiectivul

1. Antrenarea și educarea unui jucător se desfășoară între vârsta de 12 și 23 de ani. Ca o regulă generală, Compensația de antrenament se va plăti până la vârsta de 21 ani, cu excepția cazurilor în care este evident că jucătorul și-a finisat perioada de antrenament până la 21 ani. În acest caz, Compensația de antrenament se va plăti până la finele Sezonului în care jucătorul atinge vârsta de 23 ani, dar suma care trebuie să fie plătită va fi calculată în baza anilor începând cu vârsta de 12 ani și vârsta când s-a stabilit că jucătorul și-a finisat efectiv antrenamentul.
2. Obligația de plăti Compensația de antrenament nu va prejudicia în nici un fel obligația de a plăti compensații în cazul unei încălcări contractuale.

Articolul 2 Plata Compensației de antrenament

Compensația de antrenament trebuie să fie plătită:

- i) când un jucător este înregistrat pentru prima dată în calitate de Jucător profesionist; sau,
- ii) când un Jucător profesionist este transferat între cluburi care sunt membre a două Asociații diferite (în orice moment în timpul sau la finele contractului său) înainte de finele Sezonului în care împlinește 23 ani.

Compensația de antrenament nu trebuie să fie plătită:

- i) dacă Fostul club reziliază contractul jucătorului fără o cauză justă (fără a prejudicia drepturile clubului precedent); sau
- ii) dacă jucătorul este transferat unui club din categoria a 4-a; sau
- iii) dacă un Jucător profesionist obține iarăși statutul de Amator atunci când este transferat.

Articolul 3 Responsabilitatea de a plăti compensațiile de antrenament

1. Când un jucător este înregistrat pentru prima dată în calitate de Jucător profesionist, clubul în care a fost înregistrat jucătorul, este responsabil pentru plata compensațiilor de antrenament, timp de 30 de zile din momentul înregistrării pentru fiecare club în care a fost înregistrat jucătorul (în conformitate cu istoria profesională a jucătorului după cum este descrisă în pașaportul jucătorului) și care a contribuit la antrenarea jucătorului începând cu Sezonul în care jucătorul a împlinit 12 ani. Suma spre plată este calculată proporțional cu perioada de antrenament pe care jucătorul a petrecut-o în fiecare club. În cazul transferurilor ulterioare a Jucătorilor profesioniști, Compensația de antrenament va fi datorată numai Fostului său Club pentru perioada în care jucătorul a fost efectiv antrenat de către acel club.
2. În ambele cazuri descrise mai sus, termenul limită pentru plata compensațiilor de antrenament este de 30 zile din ziua înregistrării jucătorului profesionist în Noua Asociație.
3. Dacă nu poate fi stabilită o legătură între Jucătorul profesionist și oricare dintre cluburile în care s-a antrenat, sau dacă aceste cluburi nu-și dezvăluie identitatea timp de 18 luni din momentul primei înregistrări a jucătorului ca Jucător profesionist, Compensația de antrenament trebuie să fie plătită Asociației(ilor) țării (sau țărilor) în care s-a antrenat Jucătorul profesionist. Această compensație trebuie să fie alocată pentru programele de dezvoltare a fotbalului în Asociația respectivă.

Articolul 4 Costurile de antrenament

1. Pentru a calcula compensația pentru costurile de antrenament și educație, Asociațiile sunt instruite să divizeze cluburile sale în maxim patru categorii în conformitate cu investițiile financiare ale cluburilor în antrenarea jucătorilor. Costurile de antrenament sunt determinate pentru fiecare categorie și corespund sumei necesare

pentru a antrena un jucător pe perioada unui an înmulțit cu media „factorului de jucător”, care reprezintă raportul dintre numărul jucătorilor care trebuie să fie antrenați pentru a produce un jucător profesionist.

2. Costurile de antrenament, care sunt stabilite la nivel de confederație pentru fiecare categorie de cluburi, precum și clasificarea cluburilor pentru fiecare Asociație, sunt publicate pe pagina web FIFA (www.FIFA.com). Ele vor fi actualizate la sfârșitul fiecărui an calendaristic. Asociațiile sunt rugate să păstreze datele cu privire la categoria de antrenamente ale clubului lor, prin introducerea acestora în sistemul TMS, fiind actualizate de fiecare dată (Anexa 3, articolul 5.1, aliniatul 2).

Articolul 5 Calcularea compensației de antrenament

1. Ca regulă generală, pentru a calcula Compensația de antrenament datorată unui Fost(e) Club(uri) al(e) jucătorului, se consideră costurile suportate de către Noul Club, în cazul în care acesta a antrenat jucătorul.
2. Respectiv, prima dată când jucătorul se înregistrează ca Jucător profesionist, Compensația de antrenament care urmează să fi plătită este calculată în baza costurilor de antrenament suportate de către Noul Club înmulțit cu numărul de ani de antrenament începând cu Sezonul în care jucătorul a împlinit 12 ani până la Sezonul în care acesta a împlinit 21 de ani. În cazul unor transferuri ulterioare, Compensația de antrenament este calculată în baza costurilor de antrenament suportate de către Noul Club înmulțit cu numărul de ani de antrenament în cadrul Fostului Club.
3. Pentru a asigura faptul că Compensația de antrenament pentru jucătorii foarte tineri nu este irezonabil de mare, costurile de antrenament pentru jucători pe parcursul Sezoanelor aflate între cea de-a 12-a și cea de-a 15-a zi de naștere (adică patru Sezoane) vor fi calculate în baza costurilor de antrenament și educație pentru cluburile din categoria a 4-a. Excepția respectivă totuși nu se va aplica în cazul în care evenimentul care cauzează apariția dreptului la compensațiile de antrenament (Anexa 4, articolul 2, aliniatul 1) are loc înainte de sfârșitul sezonului în care jucătorul a împlinit 18 ani.
4. Camera de Soluționare a Litigiilor poate examina litigii privind suma Compensației de antrenament spre achitare și va avea competența să ajusteze suma, dacă în cazul examinat aceasta este evident disproporționată.

Articolul 6 Prevederi speciale pentru UE/SEE

1. Pentru jucătorii care trec dintr-o Asociație în alta în limitele teritoriului UE/SEE (Uniunea Europeană/Spațiul Economic European), suma Compensației de antrenament spre achitare va fi stabilită în baza următorilor factori:
 - a) dacă jucătorul trece dintr-un club de categorie mai mică în unul de categorie mai mare, calculul se va baza pe media costurilor de antrenament ale celor două cluburi.
 - b) Dacă jucătorul trece dintr-un club de categorie mai mare în unul de categorie mai mică, calculul se va baza pe media costurilor de antrenament ale clubului de categorie mai mică.
2. În limitele teritoriului UE/SEE, ultimul Sezon de antrenament poate avea loc înaintea Sezonului în care jucătorul împlinește 21 de ani, în cazul în care este stabilit că jucătorul și-a terminat antrenamentul până în acel moment.
3. Dacă Fostul Club nu oferă jucătorului un contract, nu va fi achitată nici o Compensație de antrenament, până când Fostul Club nu va argumenta dreptul său la o astfel de compensație. Fostul Club trebuie să-i propună jucătorului în formă scrisă un contract, prin intermediul poștei înregistrate cu 60 de zile până la expirarea contractului curent. Ulterior, o astfel de ofertă trebuie să fie cel puțin echivalentă ca valoare cu contractul actual. Această prevedere nu afectează drepturile clubului(rilor) precedent(e) al(e) jucătorului la Compensație de antrenament.

Articolul 7 Măsuri disciplinare

Comisia de Disciplină a FIFA poate impune măsuri disciplinare cluburilor sau jucătorilor care nu respectă obligațiile stipulate în această anexă.

ANEXA 5

MECANISMUL DE SOLIDARITATE

Articolul 1 Contribuția de solidaritate

Dacă un Jucător profesionist este transferat în perioada de acțiune a contractului, 5% din suma oricărei compensații, cu excepția Compensației de antrenament, plătite Fostului Club vor fi deduse din suma totală a acestei compensații și distribuite de către Noul Club în calitate de contribuție de solidaritate pentru clubul(cluburile) implicat(e) în antrenarea și educația lui de-a lungul anilor. Această contribuție de solidaritate va reflecta numărul anilor (calculată proporțional dacă este vorba de mai puțin de un an) pe parcursul cărora el a fost înregistrat în clubul(cluburile) relevant(e) în limitele dintre Sezoanele în care a împlinit 12 ani și respectiv 23 de ani, în modul următor:

- Sezonul celei de-a 12-a zile de naștere: 5% (adică 0,25% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 13-a zile de naștere: 5% (adică 0,25% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 14-a zile de naștere: 5% (adică 0,25% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 15-a zile de naștere: 5% (adică 0,25% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 16-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 17-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 18-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 19-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 20-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 21-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 22-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)
- Sezonul celei de-a 23-a zile de naștere: 10% (adică 0,5% din totalul compensației)

Articolul 2 Procedura de plată

1. Noul Club va plăti Contribuția de solidaritate clubului(cluburilor) de antrenament în conformitate cu prevederile de mai sus nu mai târziu de 30 de zile după înregistrarea jucătorului sau, în cazul plăților proporționale, 30 de zile din data efectuării unor astfel de plăți.
2. Calcularea contribuției de solidaritate, precum și repartizarea acesteia în corespundere cu istoria profesională a jucătorului conform pașaportului jucătorului, ține de responsabilitatea Noului Club. Jucătorul trebuie, dacă este necesar, să asiste noul club la onorarea acestei obligații.
3. Dacă timp de 18 luni din momentul transferului jucătorului nu poate fi stabilită nici o legătură între Jucătorul profesionist și oricare dintre cluburile care l-au antrenat, contribuția de solidaritate va fi plătită Asociației (Asociațiilor) țării (sau țărilor) în care a fost antrenat Jucătorul profesionist. Contribuția de solidaritate va fi destinată programelor de dezvoltare a tinerilor din cadrul Asociației (Asociațiile) în cauză.
4. Comisia de Disciplină poate impune măsuri disciplinare cluburilor care nu respectă obligațiile stipulate în această anexă.